

ABBONAMENTI (soltanto a mezzo postale) al "Piccolo" Italia, per trimestre L. 16; Estero L. 27; al "Piccolo" della Sera, L. 12. Le tariffe sono in vigore da 1° gennaio 1932. Per abbonamenti anticipati, l'abbonamento può cominciare da qualunque giorno, ma deve finire col trimestre solare. A Trieste gli abbonamenti si ricevono in Piazza Carlo Goldoni N. 1, pianterreno. Da fuori Trieste vaglia postale all'amministrazione del giornale, Via Silvio Pellico N. 4, secondo piano. Non si concedono abbonamenti gratuiti. Un esemplare centesimi 20, arretrato centesimi 40. — Non si conservano e non si restituiscono manoscritti.

Inserzioni e pagamenti a: abbon. Piazza C. Goldoni 1. Redazione: Via S. Pellico 4. Amministrazione: II p.

# IL PICCOLO

Anno di fondazione 1881 - Uffizi: Trieste, Martedì 23 Agosto 1932, Anno X - Cent. 20 - Telefoni: Direzione politica 78-2 - Redazione 78-3 - Amministrazione 78-1 - Pubblicità 80-4

Nuova Serie N. 3950

## Il Re e il Duce alle grandi manovre sull'Appennino

I due partiti a contatto su tutta la fronte - Reazione alla irruente offensiva dei rossi - Mussolini marcia per due ore coi soldati

(Dal nostro inviato speciale)

PERUGIA, 22

La giornata di oggi non ha segnato forti spostamenti nelle posizioni dei due partiti. La zona di prima linea è supergiù quella di ieri e si estende lungo la direttrice Monte Lovosco, Castiglione, Monte Urbino, Mengara.

Nella tarda mattinata questo limite è stato portato ancora più sulla sinistra del partito rosso e rispettivamente destra degli azzurri senza che siano stati segnalati scontri di particolare interesse o prese di contatto di forze superiori ai nuclei in esplorazione vicina.

Due tattiche diverse

Durante la notte e nella mattinata il comandante del partito azzurro ha continuato l'ammassamento delle proprie forze, specialmente verso la zona tra Castiglione e Mengara. Quest'ultima località, che si trova sulla rotabile Perugia-Gubbio tra Montecosale e Montesale, può considerarsi come il punto nevralgico della situazione.

Se ora si vogliono esaminare nel complesso gli intendimenti di chi aziona i due partiti, ci troviamo di fronte a due tattiche nettamente diverse, dovute anche alla disparità delle forze a disposizione. Il partito azzurro, che dispone di larghi mezzi, continua la marcia di avvicinamento, conscio del proprio peso, contro il quale dovrebbero frangersi gli ostacoli come le pietre sotto un rullo compressore. Il partito rosso, la cui divisione celere ha appena lasciato la zona di ammassamento ed è ancora in marcia, continua nelle piccole azioni sporadiche, impiegando anche l'artiglieria per rincalzare sulle posizioni conquistate ieri, mantenendo in ogni azione lo spirito aggressivo e vivace che ha caratterizzato le sue mosse.

Ma neppure oggi è avvenuto il grande scontro che molti avevano preannunciato. Qua e là soltanto qualche raffica di mitragliatrice, rari fuochi di artiglieria e schioppettate, posizioni prese, lasciate e riprese da piccoli reparti di bersaglieri e di fanteria. I rossi, per assicurarsi solidamente il possesso di Montecosale, posizione questa particolarmente importante, hanno dovuto assaltare ben 17 volte, riuscendo solamente al 15° assalto ad impadronirsi definitivamente del monte.

Come si vede da questo piccolo

disegno, i giudici di campo avvolgono il campo loro assegnato con un giro di ricognizione, emettendo i giudici in modo da dare alle azioni svolte dai combattenti quella parvenza di realtà necessaria allo svolgimento delle manovre e ai buoni risultati delle stesse.

L'alto spirito delle truppe

Contribuisce però notevolmente alla vivacità delle esercitazioni anche le fatiche alle quali sono sottoposte le truppe, che nonostante le fatiche alle quali sono sottoposte, mostrano di possedere una riserva di entusiasmo tale da renderle meritevoli della più alta ammirazione.

Di prima mattina, mentre ci si reca verso gli osservatori, incontriamo colonne di fanteria e di artiglieria azzurra che vanno portandosi sulle posizioni. I fanti marciavano ai lati della strada in mezzo alla quale procedono, tra l'ansare dei motori, lo sferragliare delle piastre e delle ruote, pezzi da 149 e altre grosse artiglierie. E' uno spettacolo di una bellezza tutta propria, questo della disciplina e del lavoro che accompagnano le colonne dove uomini, macchine e animali sembrano essere spinti da una sola forza, fusi da una stessa volontà.

Quasi all'improvviso, annunciato soltanto dal grido del motore, sbucano agli alberi un apparecchio di ricognizione azzurro. Niente paura per le truppe in marcia, sono i colori di casa. L'aeroplano si porta con rapidi giri su un prato e parla, parla naturalmente con la radio per dare informazioni al comando della divisione. A terra un gruppo di soldati è affacciato a comporre e a scomporre figure col mezzo di grandi teli rossi e bianchi. Sono le risposte e gli ordini per l'ulteriore lavoro da compiere. Poco dopo infatti l'apparecchio si alza e si allontana nuovamente.

La prima sparatoria ci accoglie a Mengara. E' da ieri che su questi

balzi i bersaglieri dei due partiti lottano per avanzare. I rossi sembrano avere il sopravvento ed infatti si sono piazzati anche in quelle posizioni dove ieri avevano lasciato gli azzurri. Tutto però si riduce a particolari di relativa importanza per il quadro complessivo. Viene annunciata l'entrata in funzione, in una zona che si trova dietro a Mengara e più precisamente intorno a Monte Castellello, di due gruppi di artiglieria azzurra che sono nella cosiddetta posizione a singoli, la qual cosa vuol dire che mentre un gruppo spara, l'altro avanza, si sposta, inizia a sua volta il fuoco, intanto che il primo ripete la manovra di avanzamento e così di seguito.

Il saluto dei rossi agli azzurri

Lontano, nel cuore delle posizioni rosse, si delinea nella chiarezza del cielo, simile ad una nuvoletta oscura, un pallone osservatorio. Deve essere ad un'altezza di 5 o 600 metri. E così solo, opaco e immobile sembra un nocello che si sia dimenticato di volare e se ne stia là ad aspettare qual-

cuno che lo butti giù. Forse l'aviazione azzurra non tarderà a farlo bersaglio delle proprie mitragliatrici privando così l'osservazione avversaria di un acutissimo occhio.

Quasi a ricordarci che siamo in piena azione, di quando in quando mitragliatrici pesanti e mitragliatrici leggere entrano in funzione. Fra gli arbusti dei colli circostanti si vedono muovere con circospezione fanti e bersaglieri.

Alle 8 precise passa sulla strada di Mengara avviandosi verso l'osservatorio di Monte Urbino l'automobile che porta S. M. il Re. Più tardi il Sovrano visiterà gli altri più importanti settori della fronte. Mentre attendiamo le informazioni telefoniche sullo svolgimento delle operazioni, un ufficiale del partito rosso ci informa che il Comandante del Corpo d'Armata rosso ha inviato al collega Comandante degli azzurri il seguente telegramma di saluto:

«Il partito rosso pronto a muovere incontro, ed anzi contro il partito azzurro, saluta con alto cameratismo l'avversario col quale si troverà sulla pedana del comune addestramento. A te personalmente il più amichevole saluto. - Generale Zoppi».

Sappiamo anche dallo stesso informatore che il Comandante del partito azzurro ha subito risposto con un altro cordiale messaggio.

Le informazioni che giungono agli osservatori annunciano verso le 9 una manovra degli azzurri tendente a scardinare lo schieramento rosso verso Mengara. E' proprio ai fanti azzurri nella faticosa marcia in avanti verso gli obiettivi assegnati che deve toccare il premio più ambito.

Il Duce tra i fanti

Il Duce, che insieme a S. E. Gazzera, a S. E. Starace, a S. E. Manaresi, a S. E. Teruzzi e al Generale di San Marzano percorre in automobile la zona delle manovre, è venuto a trovarsi verso le 10.30 in mezzo ai fanti del 22° fanteria.

Con uno di quelli atti dei quali egli solo è capace, Benito Mussolini appena riconosciute le mostrine del 22° smonta dalla macchina e si mette a marciare coi soldati, parlando con loro, informandosi sulla marcia compiuta, sulle attività svolte, sulle condizioni di salute, ecc.

Per quasi due ore il Capo del Governo ha marciato con i soldati, la contentezza dei quali per la sua bontà, per la squisita cortesia con la quale si è intrattenuto col loro e per la giovialità che illuminava ogni suo atto, non è facilmente dicibile.

E' stato vicino a me, mi ha domandato che faccio da borghese, mi ha messo la mano sulle spalle, ha marciato al mio fianco, non sono queste che alcune frasi che correva sulle bocche di tutto il Reggimento perché con tutti il Duce era stato gentile, perché per ognuno aveva avuto una buona parola.

A Petrosia, una località vicina a Mengara, dove insieme alle personalità che lo accompagnano, S. E. Mussolini sta seduto sull'ombra all'ombra di un grande albero, ha la fortuna di passare il nostro gruppo. Il Duce ci fa avvicinare e vuole essere informato su quanto abbiamo visto, sulle impressioni che abbiamo riportato, sulla Milizia. Quando i giornalisti riferiscono l'ottimo comportamento dei battaglioni di Camice nero aggregati ai due partiti, il Duce non nasconde la propria soddisfazione. Risale quindi in automobile, egli si è recato in altre località della zona di manovre.

La marcia della Divisione celere

Il fatto più importante avvenuto nella mattinata di ieri nel movimento dei partiti è la marcia di avvicinamento della Divisione celere. Varie informazioni e molte voci correvano sull'impiego immediato di queste truppe, sulla loro direttrice di marcia e sulla preparazione che il Corpo d'Armata rosso ha svolto per ammannire e legare l'impiego di queste grandi unità. Specialmente importante, per rendersi conto della influenza della battaglia, come era prevista dal comandante dei rossi è il postamento delle artiglierie di Divisione e di Corpo d'Armata. Quattro gruppi d'artiglieria divisionale sono schierati nella zona di Castiglione per poter intervenire a sostegno dell'ala destra dello schieramento. Quattro gruppi d'artiglieria di Corpo d'Armata composti di 149 e di 105 operano in modo da disturbare coi loro colpi di interruzione le colonne azzurre che, passato il Tevere, avanzano verso la zona di combattimento. Perché i giudici di campo possano arbitrare sul valore dei tiri delle varie batterie, è stato introdotto un sistema di razzi fumogeni a due colori. Uno di questi colori indica la specie dell'artiglieria in azione, l'altro il settore contro il quale spara. Di queste fumate se ne vedono tutti i momenti colorire un lembo di cielo e sfaldarsi lentamente, mentre giungono gli echi dei colpi a salve. E non è facile scovare fuori le batterie perché sono postate nascoste con arte sottile contro le indiscrezioni degli aeroplani e dei cannoni avversari.

Come ci si avvia verso Gubbio per prendere notizie dell'avanzare della divisione celere, passa in cielo una squadriglia da ricognizione. Nell'apparecchio di testa si trova S. A. R. il Duca d'Aosta, che ha lungamente vo-

lato sui campi di manovra e quindi si è recato all'osservatorio di Monte Urbino. Nel pomeriggio l'Augusto Principe si è recato a Perugia da dove è partito più tardi per Foligno, sede della squadriglia da ricognizione.

La situazione

Per incontrare la Divisione celere — una marcia di oltre 60 km. è iniziata nella notte e durante la mattina nella valle del fiume Chiascio — bisogna recarsi verso Fossato.

Prima di arrivare in questa località — è da poco passato il mezzogiorno — l'Ufficio stampa presso il Quartier Generale dirama il seguente comunicato sulla situazione dei due partiti:

«Il partito rosso nel pomeriggio di ieri e nella mattinata d'oggi ha dato ulteriore sviluppo al disegno di manovra ed è riuscito ad affermarsi sulla dorsale a Monte Lovosco, a Castiglione, a Monte del Casale e a Monte Sale, completando interamente lo schieramento delle proprie fanterie e artiglierie, rinforzate queste ultime da quelle di Corpo d'Armata.

La Divisione celere in movimento dalla zona di Pergola e Sassoterrato si è affacciata agli sbocchi di Fossato. Il partito azzurro ha proseguito l'avanzata su più colonne, oltrepassando interamente coi grossi il Tevere e allargando il movimento verso il fiume Chiascio per proteggere l'ala scoperta. Esso è venuto a contatto col partito rosso su tutta la fronte e si è impossessato di Monte Urbino. Lo schieramento dell'artiglieria divisionale sta completandosi con quello dell'artiglieria pesante campale e pesante. Sulla linea di contatto si sono avuti fatti ed episodi a Monte Lovosco, a Casa Torricella e sulle pendici di Monte del Casale, dove le truppe rosse hanno avuto ragione del partito opposto.

L'aviazione d'entrambi i partiti ha sviluppato normale azione di osservazione e di caccia.

Con una rapida corsa sulla strada Gubbio-Fossato ci portiamo agli incroci delle strade che sboccano in questa zona e lungo le quali appunto marcia su due colonne la Divisione celere. Troviamo ad attendere lo schieramento di questa importante unità le missioni militari estere e tutti gli addetti militari. E' un gruppo quantunque mal pittoresco, dove si vedono le divise dei principali eserciti del mondo.

Uno spettacolo superbo

Tre reggimenti di cavalleria sfilano con un portamento superbo davanti agli ufficiali stranieri che hanno parole di entusiastico elogio per queste truppe che si presentano dopo una marcia di 60 km. ottimamente. Uomini e cavalli passano come per una rivista, dando una indimenticabile impressione di forza e di fierezza.

Sfilano poi con rapidità i carri armati veloci che fanno parte della Divisione celere. Poco prima avevamo assistito al passaggio di altri carri armati di maggiore portata; ma queste piccole macchine velocissime e basse, dalla strana sagoma di animali sudati, tolgono proprio il respiro. I carri armati sono autoveicoli dotati di speciali organi di movimento, che li rendono capaci di muoversi anche in un terreno vario e quindi di poter combattere con le altre armi, particolarmente con la fanteria. Ne esistono di leggeri, inferiori alle 10 tonnellate, di medi e di pesanti, oltre le 40 tonnellate. Per quanto questi abbiano notevoli caratteristiche di mobilità e maneggevolezza, sono molto legati alle condizioni del terreno; pertanto il nostro Esercito, data la natura montuosa dell'Italia, è dotato solo di carri leggeri. Il carro «fiat» ha uno scafo corazzato che contiene l'organo motore e l'equipaggio e sostiene una torretta per l'arma. L'equipaggio è composto di due persone, il pilota e l'apocarro. L'armamento è costituito da una coppia di mitragliatrici, oppure da un cannone semiautomatico. Oltre al precedente carro esiste anche un carro armato veloce ed è appunto quello che abbiamo visto sfilare.

Oggi sosta

La Divisione ha finito da pochi momenti il suo movimento quando arriva l'ordine di sospensione della manovra. Gli uomini potranno riposare fino a posdomani. Riposare, naturalmente, per modo di dire, che il soldato ha sempre qualche cosa da fare. Mercoledì le azioni saranno dunque riprese. Per quel giorno la Divisione celere sarà pronta alla manovra, le truppe dei due partiti saranno avvicinate maggiormente e avranno riposato, così che è prevedibile una ripresa violentissima, durante la quale è anche probabile si assisterà agli scontri risolutivi. Fino ad allora non si può dire che la parte la vittoria poserà il suo volo.

Il Sovrano a Urbino

URBINO, 22. Oggi, alle 16.30, è qui arrivato in autovettura scoperta, proveniente dal campo delle manovre, S. M. il Re, accompagnato dal primo aiutante di campo Generale marchese Asinari di Caronigo, dal Generale Marinetti e dal colonnello Raimondi. Il Sovrano si è recato subito a visitare il palazzo ducale, dove subito convenivano a desinare l'Arcivescovo mons. Tani con il capitolo metropolitano e le autorità cittadine. Appena espresso l'arrivo del Sovrano, la cittadinanza ha imbandierato tutte le case. Una folla immensa ha subito gremito piazza Raffaello e il Sovrano si è affacciato al balcone per le calorose e prolungate acclamazioni. Alle 18 il Sovrano ha lasciato la città salutato da vivissimi applausi di

## La resistenza passiva croata contro l'oppressione di Belgrado

ROMA, 22

In una seconda corrispondenza da Spalato il "Giornale d'Italia" parla della resistenza passiva dei croati alle imposizioni dei serbi.

Il giornale scrive: «L'abito che l'attuale regime ha creato è già così profondo che nessuna astuzia di Governo riuscirà più a colmarlo. Ed è forse questa la ragione per cui la Corona e i suoi consiglieri si mostrano titubanti e spesso addirittura perplessi di fronte all'infinità dei vari ripieghi esecutivi finora per gettare fumo negli occhi dei cittadini delusi ed esasperati e non osano retrocedere seriamente, per paura che lo sdegno fra i serbi prepotente, rendendo inevitabile il fallimento completo di quella fusione che Re Alessandro si è proposto di promuovere con la dittatura e che la dittatura invece ha allontanato forse per sempre.

Intanto è vero che il popolo croato non il freno e non bisogna aspettarsi da lui uno stato di aperta ribellione, che d'altro canto provocherebbe un inutile spargimento di sangue.

L'arma dei croati contro l'oppressione di Belgrado è anche la resistenza passiva, la apparente indifferenza, l'apatia con la quale essi seguono le vicende interne dello Stato. Gli slavi festività con la quale si vorrebbe solennizzare la unione nazionale è boicottata dalla popolazione e tutti gli espedienti a cui ricorrono le autorità per incitare l'entusiasmo nazionale non hanno più alcuna presa nell'opinione pubblica.

Mi è capitato testé di assistere in una località vicina ad una manifestazione organizzata da una società patriottica. Credo che si trattasse proprio della Lega Navale. Da un vapore erano sbarcati alcuni giovani che agitavano una bandiera jugoslava, emettendo grida di giubilo e intonando canzoni inneggianti all'Adriatico jugoslavo. Il piccolo corteo, composto in gran parte di monelli sciamici e di agenti di polizia in borghese, percorse un breve tratto della riva sempre urlando ed acclamando invano. Nessuno del paese si unì a loro, anzi i pochi passanti si allontanarono frettolosamente e la piccola comitiva, delusa, dovette ripartire dopo aver fatto con la sua dimostrazione una figura ben meschina.

Vi ho già detto che il Governo di Belgrado cerca quasi quotidianamente di aizzare qui in Dalmazia gli animi contro l'Italia, di prospettare ogni sorta di pericoli da parte del preteso imperialismo italiano e di attribuire i propositi più assurdi al nostro Governo, mediante un'ostinata campagna di menzogne. Oggi questa partita è completamente inutile e gli allarmi infolati della stampa governativa sono accolti con la stessa incredulità, con la stessa sospettosa diffidenza con la quale si leggono tutte le altre informazioni dei giornali, cui nessuno presta più fede. Persino gli elementi che per tradizione ci erano ostili, come i preti croati, ora non si preoccupano affatto di noi. Invece dell'irriducibile serbo, che anche nel campo religioso comincia a manifestarsi in modo impressionante. E chi conosce lo spirito religioso di questa popolazione può farsi un'idea del danno che deriva alla politica jugoslava dalla crescente avversione del clero cattolico.

## Grandi esercitazioni aeree nell'Est della Francia

PARIGI, 22

E' imminente l'inizio di importanti manovre che l'aviazione militare francese attuerà nella regione dell'Est. Gli scopi principali che si vogliono ottenere con queste esercitazioni, che si svolgeranno nella zona di Nancy, sono: verificare dei tempi per l'entrata in funzione degli organi della difesa attiva e del servizio di sorveglianza; partecipazione di un corpo di operazioni che effettuerà spostamenti durante gli attacchi aerei con impiego di aerei da caccia difensivi; collaborazione delle autorità civili, provinciali ed urbane e della popolazione invitata a procedere alla estinzione delle luci e ad intervenire all'organizzazione dei soccorsi.

L'elenco delle disposizioni seguenti forze aeree: un reggimento più bombardamento notturno, un reggimento da bombardamento diurno, un gruppo da ricognizione e due gruppi supplementari misti. Il Maresciallo Petain, ispettore generale della difesa aerea, assisterà alle manovre.

La lotta elettorale in America

Secca smentita a Roosevelt

WASHINGTON, 22

Il Dipartimento di Stato risponde alle critiche mosse da Franklin Roosevelt, candidato dei democratici alla presidenza della Confederazione, al Governo di Hoover e particolarmente al Governo di Stato per la politica estera degli ultimi anni. Roosevelt ha detto tra l'altro in un discorso pronunciato a Columbus che il Ministero degli Esteri aveva approvato i prestiti esteri emessi negli Stati Uniti. Ora il Dipartimento di Stato afferma che i prestiti internazionali vennero «sconsigliati» fino a quando i Paesi in questione non procedettero alla sistemazione dei loro debiti di guerra. Quelle di Roosevelt non sarebbero quindi delle insinuazioni.

Il Dipartimento di Stato, si fa rilevare, non ha mai approvato un solo prestito estero, anzi una volta il Ministero avvertì i banchieri americani i quali progettavano un prestito alla Germania, del rischio che avrebbero corso con l'eccessiva estensione di credito a favore di tale Paese, facendo notare le difficoltà dei rimborsi e le clausole del trattato di Versailles. Indubbiamente con questo avvertimento vennero evitati parecchi prestiti.

D'altra parte il Ministero degli Esteri non incoraggiò mai l'emissione di alcun prestito e qualsiasi asserzione contraria non risponde a verità. (United Press).

## 27 milioni di persone negli S. U. a carico della pubblica beneficenza

NEW YORK, 22

Un'inchiesta compiuta dalla rivista "Fortune" rivela che nel prossimo anno, negli Stati Uniti ben 27 milioni di persone saranno a carico della pubblica beneficenza. Si calcola infatti che nei mesi invernali il numero dei disoccupati non sarà inferiore agli undici milioni e, calcolando le persone che essi hanno a carico, si giunge a un totale di circa 27 milioni di individui.

## I problemi agrari delle Venezia ampiamente esaminati a Padova

PADOVA, 22

Il presidente della Confederazione nazionale fascista agricoltori on. Tassinari, assistito dal segretario generale on. Giunti, ha riunito stamane a Padova i presidenti ed i segretari delle Federazioni provinciali fasciste agricoltori della Tre Venezia. Erano presenti, fra gli altri, il presidente della Federazione agricoltori on. Tullio di Udine, on. Protti di Belluno, on. Miori di Bolzano, cav. Chimelli di Trento, comandante Cartolari di Verona, cav. Carretta di Treviso, cav. Gurian di Padova, cav. Pola di Rovigo, cav. uff. Candussi di Pola, cav. Cosolo di Trieste, dott. Allatore di Gorizia, Susmel di Fiume, nonché i segretari di tutte le Federazioni delle Tre Venezia.

Sono stati ampiamente esaminati i problemi agricoli interessanti le singole provincie e cioè le questioni relative alle vendite del latte, industriale ed alimentare, all'andamento dei mercati dei suini e derivati, ai prezzi del bestiame, alla situazione vitivinicola, di speciale importanza per la zona, ai problemi della montagna, all'allevamento dei bovini ecc.

L'on. Tassinari, parlando dei diversi problemi economici interessanti l'agricoltura della regione e delle questioni tributarie e creditizie, ha dato notizia

## Furiosi tumulti in Slesia per la condanna a morte di 5 hitleriani

BEUTHEN (Slesia), 22

Gravissimi disordini, che in alcuni momenti hanno avuto un carattere vero e proprio di insurrezione rivoluzionaria, si sono verificati nel pomeriggio in seguito alla sentenza di condanna a morte pronunciata dal Tribunale speciale istituito dal decreto Hindenburg del 9 agosto per la repressione dei moti politici, contro cinque hitleriani ritenuti responsabili dell'uccisione del capo comunista Pietruch, nel paese di Polonia il 10 u. s. Durante il dibattimento migliaia di nazionalsocialisti si erano ammassati nelle adiacenze del Tribunale minacciando di invadere l'aula e di liberare gli imputati.

Heines arringa la folla

Subito dopo che il Presidente del Tribunale ebbe pronunciato la sentenza di morte il deputato nazionalsocialista al Reichstag Edmund Heines capo dei reperti d'assalto hitleriani della Slesia, si è alzato dal suo seggio fra il pubblico gridando: «Il popolo tedesco darà una sentenza ben diversa. Quello di oggi sarà il segnale per la liberazione della Germania. Le sue parole sono state lungamente applaudite dal pubblico.

Gravi disordini sono avvenuti mentre si procedeva allo sgombero dell'aula e sono continuati anche sulla pubblica via, dove la polizia ha durato molta fatica per respingere la moltitudine dei nazionalsocialisti dimostranti.

Gli incidenti hanno avuto inizio nella piazza Francesco Giuseppe, ove si trova il quartiere degli affari e dei grandi negozi, nei pressi dell'edificio del Tribunale.

Heines, che fu al tempo dell'insurrezione della Slesia uno dei capi delle organizzazioni nazionalsocialiste germaniche in difesa del suolo tedesco, ha arringato la folla nazionalsocialista lanciando grida poderose di reviviva Hitler. La polizia è intervenuta ed ha tentato di impedire a Heines di parlare. Vista la situazione minacciosa, il capo della polizia ha ordinato che gli agenti uscissero armati di elmetto e di carabina, in pieno assetto di guerra. Dopo sforzi inauditi si è riusciti a sgomberare la piazza ed a stendere cordoni.

Giornali devastati

L'ondata di sdegno di cui era invasa la folla nazionalsocialista faceva temere i più gravi conflitti per cui i negozianti si sono affrettati a chiudere i loro negozi. Malgrado le vaste misure di pubblica sicurezza gli incidenti sono continuati nelle vie laterali. Grossi nuclei d'assalto nazionalsocialisti irrompono nelle abitazioni e negli uffici di capi comunisti e del centro cattolico e nelle redazioni dei due partiti, portando ovunque la più completa devastazione. Ad un certo punto parve che il direttore del giornale socialista dovesse correre grave pericolo. Ma la polizia giunse in tempo per salvarlo.

Nelle prime ore della serata la situazione continuava a mantenersi critica. Ad una di tutte le misure prese dalle autorità non era stato possibile far sgomberare le vie dai nazionalsocialisti che continuavano le loro dimostrazioni. Tutta la polizia si trovava nelle caserme pronta ad ogni evenienza.

La situazione è rimasta preoccupante anche nella tarda serata. Pattuglie rafforzate di poliziotti percorrono le vie disperdendo ogni più piccolo assembramento. La città sembra in stato d'assedio. Si vedono ovunque agenti di polizia a piedi e a cavallo, con gli elmetti e con le carabine a tracolla.

Per assistere alle udienze del Tribunale speciale erano giunti a Beuthen da Breslavia qualche centinaio di nazionalsocialisti delle squadre d'assalto.

Morti e feriti

Da parte nazionalsocialista si dichiarava questa sera che i compagni di Breslavia avevano già abbandonato la città per fare ritorno in sede. Però si crede che queste forze si tengano in riserva nei dintorni della città per rintuzzare qualsiasi velleità degli avversari politici.

degli scambi commerciali intrattenendosi in modo particolare sull'organizzazione del mercato interno per la vendita delle frutta e degli ortaggi. Dopo aver trattato le principali questioni riguardanti i contratti di lavoro e quelli delle affittanze, ha riassunto, mettendola in evidenza, tutta l'opera svolta dal Regime a vantaggio dell'agricoltura e a difesa dei suoi principali prodotti. Ha espresso quindi il suo compiacimento verso i dirigenti delle Federazioni per l'azione esplicata in difesa del prezzo del grano attraverso gli ammassi collettivi, organizzati in intima collaborazione coi Consorzi agrari e che ha dato comunque a ovunque favorevoli risultati. Ha ricordato al proposito l'aiuto venuto a queste iniziative con la costituzione di uno speciale ente per il finanziamento dei Consorzi.

Dopo l'esame della situazione della organizzazione sindacale delle varie provincie, l'on. Tassinari ha invitato i dirigenti responsabili ad intensificare l'assistenza agli organizzati, perché sentano sempre più vicina la propria organizzazione e ne apprezzino sempre più l'utilità. Prima della riunione il presidente della Federazione di Padova cav. Gurian ha presentato all'on. Tassinari i componenti il Consiglio della Federazione riuniti al completo. L'on. Tassinari si è intrattenuto cordialmente con essi, esaminando e dando delucidazioni ed elementi sui vari problemi d'interesse locale.

In alcuni punti della città, temendo di essere sopraffatta, la polizia ha fatto ripetutamente uso delle armi. Due nazionalsocialisti sono rimasti uccisi e molti altri feriti.

Oltre agli uffici dei giornali di sinistra sono state demolite anche le vetrine di un negozio di articoli di elettricità di proprietà di un israelita. I nazionalsocialisti hanno tentato anche di linciare un frivoleggiante israelita, però la polizia è riuscita ad intervenire in tempo. Sono stati operati numerosi arresti.

Le autorità temono che le masse hitleriane che si trovano in stato di «ovraeccitazione» tendino di dare l'assalto alle carceri, per cui hanno ordinato una severissima sorveglianza. La città è sempre sotto il timore di gravi complicazioni. Come è noto la sentenza del Tribunale speciale non può essere gravata da appello. Non è però escluso che il Governo prussiano intervenga per una commutazione della pena.

A Brieg, pure in Slesia, il Tribunale speciale ha condannato tre Reichsbanner (repubblicani) rispettivamente a 4, 3 e 2 anni di reclusione. Altri ventotto imputati sono stati condannati a pene minori e dodici sono stati assolti. Essi erano stati giudicati per porte abusive di armi e partecipazione ad un conflitto col nazionalsocialismo. I fatti avvennero il 10 agosto a Ohlau e vi rimasero uccisi due hitleriani.

Altri 61 capitani distrettuali liquidati in Prussia

BERLINO, 22

La Dieta prussiana, che doveva tenere la sua seduta inaugurale il giorno 1. settembre si riunirà invece il trenta agosto. Lo spostamento è avvenuto in seguito alle insistenze della frazione del centro cattolico.

Il Governo prussiano commissariale ha proceduto quest'oggi al pensionamento di altri 61 capitani distrettuali. Il provvedimento colpisce un sesto di tutti i distretti prussiani ed acquista così, nel quadro dell'amministrazione, grande importanza. Sono stati eliminati quasi tutti gli uomini che provenivano dal partito socialista ma sono stati colpiti anche quelli del centro cattolico. Ufficialmente si assicura che procedendo a questo cambiamento nello alle cariche amministrative della Prussia si è tenuto conto soltanto degli interessi di larghi strati della popolazione. Fra i capitani allontanati si trova anche il genero del defunto Presidente della Repubblica, Ebert, e il consigliere Jenicke che amministrava il distretto di Seitz.

200 armati si impadroniscono di un castello disabitato in Irlanda

LONDRA, 22

Giunge dall'Irlanda una notizia preoccupante sui movimenti delle vecchie e nuove associazioni estremiste repubblicane, che prosperano attualmente nell'isola verde. 200 uomini armati si sono impossessati oggi del castello di Donamon nella contea di Connaught nello Stato Libero. Essi non hanno trovato alcuna resistenza perché il castello è attualmente disabitato e il guardiano se l'è data a gambe appena ha capito che i nuovi venuti non avevano intenzioni pacifiche. Il castello appartiene al signor Gaulfield, alto sceriffo e Prefetto del Comune dove il castello è situato. Nel castello, riccamente ammobiliato, sono molti oggetti d'arte di notevole valore. Gli occupanti si sono rinchiusi e non hanno dato più segno di vita all'interno di disporre sentinelle lungo le mura del parco. Si crede che si tratti di disoccupati, che nello stesso tempo appartengono all'esercito repubblicano. Per ora non si sa quali decisioni prenderà il Governo, che appoggia più o meno apertamente queste associazioni, dato che, naturalmente, il proprietario ha protestato per l'invasione del suo castello.

I Principi reali inglesi a Cannes

CANNES, 22

L'incrociatore della Marina inglese che reca a bordo il Principe di Galles e il Principe Giorgio d'Inghilterra, accompagnati dall'aiutante di campo del Principe di Galles e da Lord e Lady Mountbatten, è arrivato nella rada di Cannes stamane alle ore 8.30. I Principi e i loro seguiti sono scesi in un grande albergo.

Stato d'assedio a Rio dopo un giorno di sanguinosi disordini

MONTEVIDEO, 22

Informazioni che si ritengono veritiere provenienti dal territorio brasiliano danno notizia di gravi disordini avvenuti a Rio de Janeiro. Essi hanno avuto inizio con un tentativo di dimostrazione a favore degli insorti paulistini. I dimostranti hanno percorso alcune delle vie centrali della capitale, guidati da una donna che recava il vestito degli insorti. Reparti di polizia e truppa hanno subito affrontato risolutamente il corteo, riuscendo a disperderlo non senza aver fatto uso delle armi. La dimostrazione si è quindi spezzettata in diversi episodi minori. Il lavoro delle forze armate per ristabilire l'ordine è durato l'intera giornata, al termine della quale si avevano da deplorare numerosi morti e feriti. Secondo ulteriori notizie le forze armate si mantengono fedeli al Governo del dott. Vargas, mentre sulle navi da guerra si sarebbero forti correnti a favore dei paulistini, e alcune unità si sarebbero addirittura ribellate a Rio.

In giornata due bombe sono esplose dinanzi all'edificio del Ministero del Lavoro. Sono stati operati numerosi arresti ed è stato proclamato lo stato d'assedio.

Il giunto oggi a Montevideo un piroscafo brasiliano con a bordo 37 ufficiali, 150 uomini di fanteria e tre aeroplani con rispettivo personale completamente equipaggiati e ampiamente forniti di materiale bellico. Essi hanno immediatamente trasbordato su un battello fluviale brasiliano che si è diretto a Porto Morinho nel Mato Grosso, dove il reparto sbarcherà per combattere contro i ribelli. (United Press).

La pena di morte richiesta per il Generale spagnolo Sanjurjo

MADRID, 22

Nell'atto di accusa del procedimento penale intentato contro gli accusati del recente tentativo sedizioso di Siviglia, il Procuratore generale della Repubblica chiede la pena di morte per il Generale Sanjurjo e l'ergastolo per gli altri tre imputati. La difesa del Generale è stata assunta dall'ex Ministro costituzionale Bergamini, già difensore dell'ex Presidente del Consiglio Sanchez Guerra, dopo il tentativo di lacerazione del gennaio 1931 e dell'attacco al Ministero dell'Istruzione. Fernando de los Rios, in seguito ai moti di Jaca e dei Quattro Vientos del dicembre 1930. Il difensore considera il caso Sanjurjo analogo ai precedenti ed esclude che il Generale potesse volere la restaurazione monarchica. Il capitano Sanjurjo, figlio del Generale e suo principale computato, doveva unirsi prossimamente in matrimonio con la figlia di uno dei magistrati della Corte suprema chiamata a giudicare che, pertanto, ha dovuto dichiarare la incompatibilità del suo intervento in causa.

L'arresto dell'alto commissario della zona spagnola al Marocco

TANGERI, 22

Si ha da Tetuan che l'alto commissario della zona spagnola del Marocco, Lopez Ferrer, è stato arrestato al suo ritorno da una licenza ed è stato trasportato ad Algeiras sotto buona scorta. I funzionari spagnoli della residenza di Tetuan sono quanto mai reticenti intorno a questo arresto. (Radio Stefani).



## Il Giro aereo d'Europa

Colombo mantiene il comando della gara  
33 piloti sono giunti a Roma

ROMA, 22

I concorrenti al Giro aereo d'Europa hanno compiuto la prima parte dell'appassionante gara, raggiungendo nella giornata d'oggi Roma. Partiti domenica mattina dall'aeroporto di Tempelhof i piloti, 33 in tutto, hanno toccato Varsavia, Cracovia, Praga, Brno, Vienna e Zagabria e la maggior parte di essi hanno pernottato nelle due ultime città, mentre una pattuglia di punte, costituita dai tedeschi Marienfeld, Seidemann, von Sassenbach e Lusser e dall'italiano ing. Ambrogio Colombo, leaders della classifica, si spingeva fino a Vienna.

## Gli arrivi all'aeroporto del Littorio

Attesi quindi invano nel pomeriggio di ieri a Rimini e a Roma, i partecipanti al Giro aereo hanno incominciato i loro arrivi all'aeroporto del Littorio soltanto stamane.

Il vasto prato riservato al pubblico era fin dalle prime ore affollatissimo. L'altoparlante trasmetteva di mano in mano le notizie delle partenze e degli arrivi.

Primo a giungere è stato l'ing. S. del tedesco Seidemann alle ore 7.54. Poi gli arrivi si sono susseguiti nel seguente ordine: Marienfeld (Germania) alle ore 8.03. Un minuto dopo è giunto il primo apparecchio italiano l'ing. S. del Colombo; poi alle 8.12 è giunto il tedesco Massemback e alle 8.13 un altro tedesco: Lusser.

Appena sceso dall'apparecchio, Colombo ha spiegato ai giornalisti presenti il motivo del ritardo. Egli ha dovuto restare fermo a Zagabria 31 minuti per difetti alla carburazione. Altrimenti sarebbe giunto primo in Italia e avrebbe aumentato il leggero vantaggio mantenuto fino a Zagabria.

Però, secondo il regolamento del Giro aereo d'Europa, il tempo in cui l'apparecchio è rimasto fermo verrà neutralizzato poiché esiste un abbuono fino a sei ore per le fermate dipendenti da imprevisti incidenti di motore.

Colombo ha soggiunto che non lascerà nulla di intentato per mantenere quel vantaggio che gli proviene dalla classifica delle prove tecniche.

Mentre restiamo in attesa di altri concorrenti, apprendiamo che il servizio segnalazioni dei Donati si è dovuto fermare a Brno per difetti alla carburazione. Si apprende inoltre che il 10. di Papano è passato su Posumma alle 6.16. Egli è il primo del secondo gruppo.

## Brillante prova della squadra italiana

L'altoparlante continua nelle sue segnalazioni. Apprendiamo così che sono ripartiti da Vienna alla volta di Roma: il 10. di Papano alle 8.24; il 11. di (Pascualdi) alle 8.33; il 12. di (Osterkamp) alle 8.55; il 13. di (Pascualdi) alle 9.05; il 14. di (Pascualdi) alle 9.15; il 15. di (Pascualdi) alle 9.25; il 16. di (Pascualdi) alle 9.35; il 17. di (Pascualdi) alle 9.45; il 18. di (Pascualdi) alle 9.55; il 19. di (Pascualdi) alle 10.05; il 20. di (Pascualdi) alle 10.15; il 21. di (Pascualdi) alle 10.25; il 22. di (Pascualdi) alle 10.35; il 23. di (Pascualdi) alle 10.45; il 24. di (Pascualdi) alle 10.55; il 25. di (Pascualdi) alle 11.05; il 26. di (Pascualdi) alle 11.15; il 27. di (Pascualdi) alle 11.25; il 28. di (Pascualdi) alle 11.35; il 29. di (Pascualdi) alle 11.45; il 30. di (Pascualdi) alle 11.55; il 31. di (Pascualdi) alle 12.05; il 32. di (Pascualdi) alle 12.15; il 33. di (Pascualdi) alle 12.25; il 34. di (Pascualdi) alle 12.35; il 35. di (Pascualdi) alle 12.45; il 36. di (Pascualdi) alle 12.55; il 37. di (Pascualdi) alle 13.05; il 38. di (Pascualdi) alle 13.15; il 39. di (Pascualdi) alle 13.25; il 40. di (Pascualdi) alle 13.35; il 41. di (Pascualdi) alle 13.45; il 42. di (Pascualdi) alle 13.55; il 43. di (Pascualdi) alle 14.05; il 44. di (Pascualdi) alle 14.15; il 45. di (Pascualdi) alle 14.25; il 46. di (Pascualdi) alle 14.35; il 47. di (Pascualdi) alle 14.45; il 48. di (Pascualdi) alle 14.55; il 49. di (Pascualdi) alle 15.05; il 50. di (Pascualdi) alle 15.15; il 51. di (Pascualdi) alle 15.25; il 52. di (Pascualdi) alle 15.35; il 53. di (Pascualdi) alle 15.45; il 54. di (Pascualdi) alle 15.55; il 55. di (Pascualdi) alle 16.05; il 56. di (Pascualdi) alle 16.15; il 57. di (Pascualdi) alle 16.25; il 58. di (Pascualdi) alle 16.35; il 59. di (Pascualdi) alle 16.45; il 60. di (Pascualdi) alle 16.55; il 61. di (Pascualdi) alle 17.05; il 62. di (Pascualdi) alle 17.15; il 63. di (Pascualdi) alle 17.25; il 64. di (Pascualdi) alle 17.35; il 65. di (Pascualdi) alle 17.45; il 66. di (Pascualdi) alle 17.55; il 67. di (Pascualdi) alle 18.05; il 68. di (Pascualdi) alle 18.15; il 69. di (Pascualdi) alle 18.25; il 70. di (Pascualdi) alle 18.35; il 71. di (Pascualdi) alle 18.45; il 72. di (Pascualdi) alle 18.55; il 73. di (Pascualdi) alle 19.05; il 74. di (Pascualdi) alle 19.15; il 75. di (Pascualdi) alle 19.25; il 76. di (Pascualdi) alle 19.35; il 77. di (Pascualdi) alle 19.45; il 78. di (Pascualdi) alle 19.55; il 79. di (Pascualdi) alle 20.05; il 80. di (Pascualdi) alle 20.15; il 81. di (Pascualdi) alle 20.25; il 82. di (Pascualdi) alle 20.35; il 83. di (Pascualdi) alle 20.45; il 84. di (Pascualdi) alle 20.55; il 85. di (Pascualdi) alle 21.05; il 86. di (Pascualdi) alle 21.15; il 87. di (Pascualdi) alle 21.25; il 88. di (Pascualdi) alle 21.35; il 89. di (Pascualdi) alle 21.45; il 90. di (Pascualdi) alle 21.55; il 91. di (Pascualdi) alle 22.05; il 92. di (Pascualdi) alle 22.15; il 93. di (Pascualdi) alle 22.25; il 94. di (Pascualdi) alle 22.35; il 95. di (Pascualdi) alle 22.45; il 96. di (Pascualdi) alle 22.55; il 97. di (Pascualdi) alle 23.05; il 98. di (Pascualdi) alle 23.15; il 99. di (Pascualdi) alle 23.25; il 100. di (Pascualdi) alle 23.35; il 101. di (Pascualdi) alle 23.45; il 102. di (Pascualdi) alle 23.55; il 103. di (Pascualdi) alle 24.05; il 104. di (Pascualdi) alle 24.15; il 105. di (Pascualdi) alle 24.25; il 106. di (Pascualdi) alle 24.35; il 107. di (Pascualdi) alle 24.45; il 108. di (Pascualdi) alle 24.55; il 109. di (Pascualdi) alle 25.05; il 110. di (Pascualdi) alle 25.15; il 111. di (Pascualdi) alle 25.25; il 112. di (Pascualdi) alle 25.35; il 113. di (Pascualdi) alle 25.45; il 114. di (Pascualdi) alle 25.55; il 115. di (Pascualdi) alle 26.05; il 116. di (Pascualdi) alle 26.15; il 117. di (Pascualdi) alle 26.25; il 118. di (Pascualdi) alle 26.35; il 119. di (Pascualdi) alle 26.45; il 120. di (Pascualdi) alle 26.55; il 121. di (Pascualdi) alle 27.05; il 122. di (Pascualdi) alle 27.15; il 123. di (Pascualdi) alle 27.25; il 124. di (Pascualdi) alle 27.35; il 125. di (Pascualdi) alle 27.45; il 126. di (Pascualdi) alle 27.55; il 127. di (Pascualdi) alle 28.05; il 128. di (Pascualdi) alle 28.15; il 129. di (Pascualdi) alle 28.25; il 130. di (Pascualdi) alle 28.35; il 131. di (Pascualdi) alle 28.45; il 132. di (Pascualdi) alle 28.55; il 133. di (Pascualdi) alle 29.05; il 134. di (Pascualdi) alle 29.15; il 135. di (Pascualdi) alle 29.25; il 136. di (Pascualdi) alle 29.35; il 137. di (Pascualdi) alle 29.45; il 138. di (Pascualdi) alle 29.55; il 139. di (Pascualdi) alle 30.05; il 140. di (Pascualdi) alle 30.15; il 141. di (Pascualdi) alle 30.25; il 142. di (Pascualdi) alle 30.35; il 143. di (Pascualdi) alle 30.45; il 144. di (Pascualdi) alle 30.55; il 145. di (Pascualdi) alle 31.05; il 146. di (Pascualdi) alle 31.15; il 147. di (Pascualdi) alle 31.25; il 148. di (Pascualdi) alle 31.35; il 149. di (Pascualdi) alle 31.45; il 150. di (Pascualdi) alle 31.55; il 151. di (Pascualdi) alle 32.05; il 152. di (Pascualdi) alle 32.15; il 153. di (Pascualdi) alle 32.25; il 154. di (Pascualdi) alle 32.35; il 155. di (Pascualdi) alle 32.45; il 156. di (Pascualdi) alle 32.55; il 157. di (Pascualdi) alle 33.05; il 158. di (Pascualdi) alle 33.15; il 159. di (Pascualdi) alle 33.25; il 160. di (Pascualdi) alle 33.35; il 161. di (Pascualdi) alle 33.45; il 162. di (Pascualdi) alle 33.55; il 163. di (Pascualdi) alle 34.05; il 164. di (Pascualdi) alle 34.15; il 165. di (Pascualdi) alle 34.25; il 166. di (Pascualdi) alle 34.35; il 167. di (Pascualdi) alle 34.45; il 168. di (Pascualdi) alle 34.55; il 169. di (Pascualdi) alle 35.05; il 170. di (Pascualdi) alle 35.15; il 171. di (Pascualdi) alle 35.25; il 172. di (Pascualdi) alle 35.35; il 173. di (Pascualdi) alle 35.45; il 174. di (Pascualdi) alle 35.55; il 175. di (Pascualdi) alle 36.05; il 176. di (Pascualdi) alle 36.15; il 177. di (Pascualdi) alle 36.25; il 178. di (Pascualdi) alle 36.35; il 179. di (Pascualdi) alle 36.45; il 180. di (Pascualdi) alle 36.55; il 181. di (Pascualdi) alle 37.05; il 182. di (Pascualdi) alle 37.15; il 183. di (Pascualdi) alle 37.25; il 184. di (Pascualdi) alle 37.35; il 185. di (Pascualdi) alle 37.45; il 186. di (Pascualdi) alle 37.55; il 187. di (Pascualdi) alle 38.05; il 188. di (Pascualdi) alle 38.15; il 189. di (Pascualdi) alle 38.25; il 190. di (Pascualdi) alle 38.35; il 191. di (Pascualdi) alle 38.45; il 192. di (Pascualdi) alle 38.55; il 193. di (Pascualdi) alle 39.05; il 194. di (Pascualdi) alle 39.15; il 195. di (Pascualdi) alle 39.25; il 196. di (Pascualdi) alle 39.35; il 197. di (Pascualdi) alle 39.45; il 198. di (Pascualdi) alle 39.55; il 199. di (Pascualdi) alle 40.05; il 200. di (Pascualdi) alle 40.15; il 201. di (Pascualdi) alle 40.25; il 202. di (Pascualdi) alle 40.35; il 203. di (Pascualdi) alle 40.45; il 204. di (Pascualdi) alle 40.55; il 205. di (Pascualdi) alle 41.05; il 206. di (Pascualdi) alle 41.15; il 207. di (Pascualdi) alle 41.25; il 208. di (Pascualdi) alle 41.35; il 209. di (Pascualdi) alle 41.45; il 210. di (Pascualdi) alle 41.55; il 211. di (Pascualdi) alle 42.05; il 212. di (Pascualdi) alle 42.15; il 213. di (Pascualdi) alle 42.25; il 214. di (Pascualdi) alle 42.35; il 215. di (Pascualdi) alle 42.45; il 216. di (Pascualdi) alle 42.55; il 217. di (Pascualdi) alle 43.05; il 218. di (Pascualdi) alle 43.15; il 219. di (Pascualdi) alle 43.25; il 220. di (Pascualdi) alle 43.35; il 221. di (Pascualdi) alle 43.45; il 222. di (Pascualdi) alle 43.55; il 223. di (Pascualdi) alle 44.05; il 224. di (Pascualdi) alle 44.15; il 225. di (Pascualdi) alle 44.25; il 226. di (Pascualdi) alle 44.35; il 227. di (Pascualdi) alle 44.45; il 228. di (Pascualdi) alle 44.55; il 229. di (Pascualdi) alle 45.05; il 230. di (Pascualdi) alle 45.15; il 231. di (Pascualdi) alle 45.25; il 232. di (Pascualdi) alle 45.35; il 233. di (Pascualdi) alle 45.45; il 234. di (Pascualdi) alle 45.55; il 235. di (Pascualdi) alle 46.05; il 236. di (Pascualdi) alle 46.15; il 237. di (Pascualdi) alle 46.25; il 238. di (Pascualdi) alle 46.35; il 239. di (Pascualdi) alle 46.45; il 240. di (Pascualdi) alle 46.55; il 241. di (Pascualdi) alle 47.05; il 242. di (Pascualdi) alle 47.15; il 243. di (Pascualdi) alle 47.25; il 244. di (Pascualdi) alle 47.35; il 245. di (Pascualdi) alle 47.45; il 246. di (Pascualdi) alle 47.55; il 247. di (Pascualdi) alle 48.05; il 248. di (Pascualdi) alle 48.15; il 249. di (Pascualdi) alle 48.25; il 250. di (Pascualdi) alle 48.35; il 251. di (Pascualdi) alle 48.45; il 252. di (Pascualdi) alle 48.55; il 253. di (Pascualdi) alle 49.05; il 254. di (Pascualdi) alle 49.15; il 255. di (Pascualdi) alle 49.25; il 256. di (Pascualdi) alle 49.35; il 257. di (Pascualdi) alle 49.45; il 258. di (Pascualdi) alle 49.55; il 259. di (Pascualdi) alle 50.05; il 260. di (Pascualdi) alle 50.15; il 261. di (Pascualdi) alle 50.25; il 262. di (Pascualdi) alle 50.35; il 263. di (Pascualdi) alle 50.45; il 264. di (Pascualdi) alle 50.55; il 265. di (Pascualdi) alle 51.05; il 266. di (Pascualdi) alle 51.15; il 267. di (Pascualdi) alle 51.25; il 268. di (Pascualdi) alle 51.35; il 269. di (Pascualdi) alle 51.45; il 270. di (Pascualdi) alle 51.55; il 271. di (Pascualdi) alle 52.05; il 272. di (Pascualdi) alle 52.15; il 273. di (Pascualdi) alle 52.25; il 274. di (Pascualdi) alle 52.35; il 275. di (Pascualdi) alle 52.45; il 276. di (Pascualdi) alle 52.55; il 277. di (Pascualdi) alle 53.05; il 278. di (Pascualdi) alle 53.15; il 279. di (Pascualdi) alle 53.25; il 280. di (Pascualdi) alle 53.35; il 281. di (Pascualdi) alle 53.45; il 282. di (Pascualdi) alle 53.55; il 283. di (Pascualdi) alle 54.05; il 284. di (Pascualdi) alle 54.15; il 285. di (Pascualdi) alle 54.25; il 286. di (Pascualdi) alle 54.35; il 287. di (Pascualdi) alle 54.45; il 288. di (Pascualdi) alle 54.55; il 289. di (Pascualdi) alle 55.05; il 290. di (Pascualdi) alle 55.15; il 291. di (Pascualdi) alle 55.25; il 292. di (Pascualdi) alle 55.35; il 293. di (Pascualdi) alle 55.45; il 294. di (Pascualdi) alle 55.55; il 295. di (Pascualdi) alle 56.05; il 296. di (Pascualdi) alle 56.15; il 297. di (Pascualdi) alle 56.25; il 298. di (Pascualdi) alle 56.35; il 299. di (Pascualdi) alle 56.45; il 300. di (Pascualdi) alle 56.55; il 301. di (Pascualdi) alle 57.05; il 302. di (Pascualdi) alle 57.15; il 303. di (Pascualdi) alle 57.25; il 304. di (Pascualdi) alle 57.35; il 305. di (Pascualdi) alle 57.45; il 306. di (Pascualdi) alle 57.55; il 307. di (Pascualdi) alle 58.05; il 308. di (Pascualdi) alle 58.15; il 309. di (Pascualdi) alle 58.25; il 310. di (Pascualdi) alle 58.35; il 311. di (Pascualdi) alle 58.45; il 312. di (Pascualdi) alle 58.55; il 313. di (Pascualdi) alle 59.05; il 314. di (Pascualdi) alle 59.15; il 315. di (Pascualdi) alle 59.25; il 316. di (Pascualdi) alle 59.35; il 317. di (Pascualdi) alle 59.45; il 318. di (Pascualdi) alle 59.55; il 319. di (Pascualdi) alle 60.05; il 320. di (Pascualdi) alle 60.15; il 321. di (Pascualdi) alle 60.25; il 322. di (Pascualdi) alle 60.35; il 323. di (Pascualdi) alle 60.45; il 324. di (Pascualdi) alle 60.55; il 325. di (Pascualdi) alle 61.05; il 326. di (Pascualdi) alle 61.15; il 327. di (Pascualdi) alle 61.25; il 328. di (Pascualdi) alle 61.35; il 329. di (Pascualdi) alle 61.45; il 330. di (Pascualdi) alle 61.55; il 331. di (Pascualdi) alle 62.05; il 332. di (Pascualdi) alle 62.15; il 333. di (Pascualdi) alle 62.25; il 334. di (Pascualdi) alle 62.35; il 335. di (Pascualdi) alle 62.45; il 336. di (Pascualdi) alle 62.55; il 337. di (Pascualdi) alle 63.05; il 338. di (Pascualdi) alle 63.15; il 339. di (Pascualdi) alle 63.25; il 340. di (Pascualdi) alle 63.35; il 341. di (Pascualdi) alle 63.45; il 342. di (Pascualdi) alle 63.55; il 343. di (Pascualdi) alle 64.05; il 344. di (Pascualdi) alle 64.15; il 345. di (Pascualdi) alle 64.25; il 346. di (Pascualdi) alle 64.35; il 347. di (Pascualdi) alle 64.45; il 348. di (Pascualdi) alle 64.55; il 349. di (Pascualdi) alle 65.05; il 350. di (Pascualdi) alle 65.15; il 351. di (Pascualdi) alle 65.25; il 352. di (Pascualdi) alle 65.35; il 353. di (Pascualdi) alle 65.45; il 354. di (Pascualdi) alle 65.55; il 355. di (Pascualdi) alle 66.05; il 356. di (Pascualdi) alle 66.15; il 357. di (Pascualdi) alle 66.25; il 358. di (Pascualdi) alle 66.35; il 359. di (Pascualdi) alle 66.45; il 360. di (Pascualdi) alle 66.55; il 361. di (Pascualdi) alle 67.05; il 362. di (Pascualdi) alle 67.15; il 363. di (Pascualdi) alle 67.25; il 364. di (Pascualdi) alle 67.35; il 365. di (Pascualdi) alle 67.45; il 366. di (Pascualdi) alle 67.55; il 367. di (Pascualdi) alle 68.05; il 368. di (Pascualdi) alle 68.15; il 369. di (Pascualdi) alle 68.25; il 370. di (Pascualdi) alle 68.35; il 371. di (Pascualdi) alle 68.45; il 372. di (Pascualdi) alle 68.55; il 373. di (Pascualdi) alle 69.05; il 374. di (Pascualdi) alle 69.15; il 375. di (Pascualdi) alle 69.25; il 376. di (Pascualdi) alle 69.35; il 377. di (Pascualdi) alle 69.45; il 378. di (Pascualdi) alle 69.55; il 379. di (Pascualdi) alle 70.05; il 380. di (Pascualdi) alle 70.15; il 381. di (Pascualdi) alle 70.25; il 382. di (Pascualdi) alle 70.35; il 383. di (Pascualdi) alle 70.45; il 384. di (Pascualdi) alle 70.55; il 385. di (Pascualdi) alle 71.05; il 386. di (Pascualdi) alle 71.15; il 387. di (Pascualdi) alle 71.25; il 388. di (Pascualdi) alle 71.35; il 389. di (Pascualdi) alle 71.45; il 390. di (Pascualdi) alle 71.55; il 391. di (Pascualdi) alle 72.05; il 392. di (Pascualdi) alle 72.15; il 393. di (Pascualdi) alle 72.25; il 394. di (Pascualdi) alle 72.35; il 395. di (Pascualdi) alle 72.45; il 396. di (Pascualdi) alle 72.55; il 397. di (Pascualdi) alle 73.05; il 398. di (Pascualdi) alle 73.15; il 399. di (Pascualdi) alle 73.25; il 400. di (Pascualdi) alle 73.35; il 401. di (Pascualdi) alle 73.45; il 402. di (Pascualdi) alle 73.55; il 403. di (Pascualdi) alle 74.05; il 404. di (Pascualdi) alle 74.15; il 405. di (Pascualdi) alle 74.25; il 406. di (Pascualdi) alle 74.35; il 407. di (Pascualdi) alle 74.45; il 408. di (Pascualdi) alle 74.55; il 409. di (Pascualdi) alle 75.05; il 410. di (Pascualdi) alle 75.15; il 411. di (Pascualdi) alle 75.25; il 412. di (Pascualdi) alle 75.35; il 413. di (Pascualdi) alle 75.45; il 414. di (Pascualdi) alle 75.55; il 415. di (Pascualdi) alle 76.05; il 416. di (Pascualdi) alle 76.15; il 417. di (Pascualdi) alle 76.25; il 418. di (Pascualdi) alle 76.35; il 419. di (Pascualdi) alle 76.45; il 420. di (Pascualdi) alle 76.55; il 421. di (Pascualdi) alle 77.05; il 422. di (Pascualdi) alle 77.15; il 423. di (Pascualdi) alle 77.25; il 424. di (Pascualdi) alle 77.35; il 425. di (Pascualdi) alle 77.45; il 426. di (Pascualdi) alle 77.55; il 427. di (Pascualdi) alle 78.05; il 428. di (Pascualdi) alle 78.15; il 429. di (Pascualdi) alle 78.25; il 430. di (Pascualdi) alle 78.35; il 431. di (Pascualdi) alle 78.45; il 432. di (Pascualdi) alle 78.55; il 433. di (Pascualdi) alle 79.05; il 434. di (Pascualdi) alle 79.15; il 435. di (Pascualdi) alle 79.25; il 436. di (Pascualdi) alle 79.35; il 437. di (Pascualdi) alle 79.45; il 438. di (Pascualdi) alle 79.55; il 439. di (Pascualdi) alle 80.05; il 440. di (Pascualdi) alle 80.15; il 441. di (Pascualdi) alle 80.25; il 442. di (Pascualdi) alle 80.35; il 443. di (Pascualdi) alle 80.45; il 444. di (Pascualdi) alle 80.55; il 445. di (Pascualdi) alle 81.05; il 446. di (Pascualdi) alle 81.15; il 447. di (Pascualdi) alle 81.25; il 448. di (Pascualdi) alle 81.35; il 449. di (Pascualdi) alle 81.45; il 450. di (Pascualdi) alle 81.55; il 451. di (Pascualdi) alle 82.05; il 452. di (Pascualdi) alle 82.15; il 453. di (Pascualdi) alle 82.25; il 454. di (Pascualdi) alle 82.35; il 455. di (Pascualdi) alle 82.45; il 456. di (Pascualdi) alle 82.55; il 457. di (Pascualdi) alle 83.05; il 458. di (Pascualdi) alle 83.15; il 459. di (Pascualdi) alle 83.25; il 460. di (Pascualdi) alle 83.35; il 461. di (Pascualdi) alle 83.45; il 462. di (Pascualdi) alle 83.55; il 463. di (Pascualdi) alle 84.05; il 464. di (Pascualdi) alle 84.15; il 465. di (Pascualdi) alle 84.25; il 466. di (Pascualdi) alle 84.35; il 467. di (Pascualdi) alle 84.45; il 468. di (Pascualdi) alle 84.55; il 469. di (Pascualdi) alle 85.05; il 470. di (Pascualdi) alle 85.15; il 471. di (Pascualdi) alle 85.25; il 472. di (Pascualdi) alle 85.35; il 473. di (Pascualdi) alle 85.45; il 474. di (Pascualdi) alle 85.55; il 475. di (Pascualdi) alle 86.05; il 476. di (Pascualdi) alle 86.15; il 477. di (Pascualdi) alle 86.25; il 478. di (Pascualdi) alle 86.35; il 479. di (Pascualdi) alle 86.45; il 480. di (Pascualdi) alle 86.55; il 481. di (Pascualdi) alle 87.05; il 482. di (Pascualdi) alle 87.15; il 483. di (Pascualdi) alle 87.25; il 484. di (Pascualdi) alle 87.35; il 485. di (Pascualdi) alle 87.45; il 486. di (Pascualdi) alle 87.55; il 487. di (Pascualdi) alle 88.05; il 488. di (Pascualdi) alle 88.15; il 489. di (Pascualdi) alle 88.25; il 490. di (Pascualdi) alle 88.35; il 491. di (Pascualdi) alle 88.45; il 492. di (Pascualdi) alle 88.55; il 493. di (Pascualdi) alle 89.05; il 494. di (Pascualdi) alle 89.15; il 495. di (Pascualdi) alle 89.25; il 496. di (Pascualdi) alle 89.35; il 497. di (Pascualdi) alle 89.45; il 498. di (Pascualdi) alle 89.55; il 499. di (Pascualdi) alle 90.05; il 500. di (Pascualdi) alle 90.15; il 501. di (Pascualdi) alle 90.25; il 502. di (Pascualdi) alle 90.35; il 503. di (Pascualdi) alle 90.45; il 504. di (Pascualdi) alle 90.55; il 505. di (Pascualdi) alle 91.05; il 506. di (Pascualdi) alle 91.15; il 507. di (Pascualdi) alle 91.25; il 508. di (Pascualdi) alle 91.35; il 509. di (Pascualdi) alle 91.45; il 510. di (Pascualdi) alle 91.55; il 511. di (Pascualdi) alle 92.05; il 512. di (Pascualdi) alle 92.15; il 513. di (Pascualdi) alle 92.25; il 514. di (Pascualdi) alle 92.35; il 515. di (Pascualdi) alle 92.45; il 516. di (Pascualdi) alle 92.55; il 517. di (Pascualdi) alle 93.05; il 518. di (Pascualdi) alle 93.15; il 519. di (Pascualdi) alle 93.25; il 520. di (Pascualdi) alle 93.35; il 521. di (Pascualdi) alle 93.45; il 522. di (Pascualdi) alle 93.55; il 523. di (Pascualdi) alle 94.05; il 524. di (Pascualdi) alle 94.15; il 525. di (Pascualdi) alle 94.25; il 526. di (Pascualdi) alle 94.35; il 527. di (Pascualdi) alle 94.45; il 528. di (Pascualdi) alle 94.55; il 529. di (Pascualdi) alle 95.05; il 530. di (Pascualdi) alle 95.15; il 531. di (Pascualdi) alle 95.25; il 532. di (Pascualdi) alle 95.35; il 533. di (Pascualdi) alle 95.45; il 534. di (Pascualdi) alle 95.55; il 535. di (Pascualdi) alle 96.05; il 536. di (Pascualdi) alle 96.15; il 537. di (Pascualdi) alle 96.25; il 538. di (Pascualdi) alle 96.35; il 539. di (Pascualdi) alle 96.45; il 540. di (Pascualdi) alle 96.55; il 541. di (Pascualdi) alle 97.05; il 542. di (Pascualdi) alle 97.15; il 543. di (Pascualdi) alle 97.25; il 544. di (Pascualdi) alle 97.35; il 545. di (Pascualdi) alle 97.45; il 546. di (Pascualdi) alle 97.55; il 547. di (Pascualdi) alle 98.



# CRONACA DELLA CITTÀ

Le conseguenze della crisi mondiale sui traffici dell'emporio triestino

## Cifre che riaffermano l'inalterata funzione del nostro porto ed incorrano alla fiducia

Un giovane, dedito ed attento studioso dei fenomeni economici, il dott. Vittorio de Nardo ci favorisce questo notevole studio sui traffici triestini e la crisi, che segnaliamo all'interesse dei lettori non soltanto per la sua lucida cura, ma anche per le sue conclusioni, che sono perfettamente corrispondenti al nostro pensiero, e cioè che i durissimi anni attraversati dall'emporio triestino nel travaglio della crisi mondiale, vanno dimostrando — alla inequivocabile luce delle cifre — la sana forza di resistenza del Porto di Trieste, che non risulta menomamente intaccato nelle sue correnti di vita e che — pur nella inevitabile diminuzione delle singole voci — non ha veduto inaridire alcuna delle fonti che alimentano i suoi traffici. Conclusioni che confortano alla fiducia e che rispondono con pacata serenità ai pessimistici rilievi di frequente ripetuti, sopra tutto all'estero, con tendenziosa malignità.

In tempi di crisi generale, accade facilmente, soprattutto ai profani, di lasciarsi influenzare dallo scoramento che invade i più deboli, e di vedere enormemente ingranditi gli effetti della crisi stessa, anche laddove questa eserciti i suoi effetti in misura molto minore di quello che in realtà non appare ad una prima superficiale osservazione. E di conseguenza si creano quelle facili leggende dei porti marittimi e delle città marittime che fortunatamente invece nella realtà vivono e rivelano anzi appunto nel periodo critico tutta la loro vitalità.

Indubbiamente anche il nostro emporio ha subito nel suo traffico generale l'influenza deprimente che in questi ultimi anni e, non solo sui porti nazionali, ma bensì anche su quelli esteri, ha esercitato la crisi mondiale, per verità molto complessa nelle sue origini, anche nelle sue cause. Ma va rilevato che la depressione del nostro traffico e, per la maggior parte, dovuta a fattori di natura internazionale e non a cause locali, per cui è lecito aspettarsi che, cessata la situazione anormale della economia mondiale, situazione la cui anomalia deriva da un complesso di cause di carattere egoistico ed artificiale, creato fra i vari Stati e risolvendosi in un sistema di economie chiuse, la cui principale origine è la reciproca mancanza di fiducia, ritornata cioè questa fiducia e con essa una maggiore libertà di movimento internazionale di commercio, la ripresa non mancherà di farsi sentire.

### Pessimismo infondato

I recenti accordi, coi quali venne liquidata la Losanna la parte economica della guerra nelle sue conseguenze, costituiscono il primo e più importante passo sulla via della rinascita economica.

Sarebbe del tutto ingiustificato il pessimismo eccessivo da alcuni, in più o meno buona fede manifestato, sulla situazione presente ed avvenire del nostro emporio, poiché questo pessimismo non trova giustificazione nei fatti oggettivamente e serenamente considerati. Il nostro porto che risente, oltre che della situazione nazionale, anche e principalmente di quella internazionale, è uscito, nel dopoguerra, sia pure lentamente, riprendendosi da quella particolarissima condizione degli anni di guerra — per la quale i suoi traffici erano ridotti al minimo — sino a riasumere quasi i valori del periodo prebellico di maggior movimento.

Molto a proposito è uscita anche quest'anno la «Statistica del commercio e della navigazione di Trieste per l'anno 1931», la quale reca, come novità, quali introduzioni alle due parti: «Statistica del commercio e «Statistica della navigazione», nelle quali si divide, due spezzoni, l'assunto del movimento dall'inizio del secolo ventesimo, al di dare una visione generale di esso prima, durante e dopo la guerra.

Esorbita dai limiti di una trattazione per questo colonne, l'addentrarsi in un esame minuto della situazione, svolto per tutto il trentennio considerato da questi spezzoni. Limitiamo la nostra indagine all'ultimo periodo dell'anteguerra, anni dal 1909 al 1913, tralasciando il periodo della guerra, ed agli ultimi due quinquenni (1921-25 e 1926-30).

### I confronti coi 1913

Giova osservare che quando si fanno dei confronti con l'anteguerra, si usa istituire con l'anno 1913, anno di maggiore sviluppo del traffico prebellico del nostro porto. Ora, ci sia permesso dubitare della bontà di questo procedimento. Il traffico dell'anno 1913 non rappresenta il normale movimento del porto nel periodo, sia pure il più vicino a noi, di prima della guerra: rappresenta solamente il massimo in tale periodo raggiunto, che avrebbe potuto anche non esser mantenuto, per il mutare di condizioni, anche economiche, pure senza il verificarsi del conflitto mondiale. Dunque, per tenerci su un terreno il più sereno ed oggettivo, è necessario considerare un lasso di tempo, sufficientemente ampio, e riferire i confronti, del presente con il passato, e questo periodo, raggiungendo così il vantaggio di confrontare il normale movimento del dopoguerra col normale movimento di prima di esso; quindi faremo i nostri confronti con la media del quinquennio 1909-13, certi di ottenere così una più esatta ed oggettiva visione del fenomeno in esame.

Pochi i dati, cioè alcuni numeri indici, calcolati facendo uguale a 100 la media dei valori assoluti degli anni 1909-13 basteranno, con l'eccezione delle cifre a mostrarci, come il normale movimento del traffico del dopoguerra sia andato avvicinandosi al normale movimento del traffico d'anteguerra.

I numeri indici in parola sono i seguenti:

	N. Indici delle medie 1909-13	1921-25	1926-30
comp. ferr.	100	86.21	97.90
» mare	100	70.27	83.38
» totale	100	77.31	89.79
diminuz. in % della media 1909-13			
» ferr.	—	13.79	— 2.10
» mare	—	29.73	— 16.62
» totale	—	22.69	— 10.21

### La contrazione del traffico

Per coloro i quali sono abituati alla lettura di figurazioni statistiche basterà l'aver riportato i dati forniti dalla statistica e le elaborazioni di cui sopra. Per gli altri, che non potrebbero altrettanto agevolmente comprendere il linguaggio particolare delle cifre, diremo quanto è indispensabile a dar loro un'idea il più possibile esatta e precisa.

Come si rileva dai surriferiti numeri indici e decrementi percentuali, si vede che il movimento complessivo per ferrovia nell'ultimo quinquennio ha quasi raggiunto quello del quinquennio 1909-13, mentre ha maggiormente risentito la depressione il movimento marittimo. Il movimento totale poi risulta contratto di circa il 10 per cento.

Come si vede, la contrazione del traffico totale è più che spiegabile, quando si consideri quanti e quali sono i fattori economici e politici che sono venuti a mutare per il fatto della guerra, e non è in definitiva così grave da giustificare un eccessivo pessimismo. Anzi, se consideriamo tutte le direzioni di traffico distintamente, vediamo che la contrazione è generale e che ognuna di esse risente, in misura più o meno forte, ma che tutte continuano ad essere ugualmente presenti nel traffico totale e che resta così confermata, in ultima analisi, la funzione spiccatamente di transito del nostro emporio, funzione assegnatagli dalla posizione geografica, e che non poteva venir meno neppure per lo stabilirsi di nuove costellazioni politiche nel suo naturale retroterra.

Non bisogna neppure dimenticare che i bisogni individuali, quanto collettivi, sono venuti a mutare e che in ciascuno dei Paesi si cerca di provvedere entro i propri confini alla produzione dei beni destinati a soddisfare le esigenze, a ragione, quando eccedono le esportazioni, come dannose alla situazione economica nazionale. Questo provvedere con mezzi propri al fabbisogno interno agisce naturalmente in modo depressivo sullo sviluppo dei traffici internazionali.

Da questi accenti statistici rileviamo che il traffico marittimo è, in confronto del tre quinquenni, superiore al traffico ferroviario.

I dati del movimento totale confermano in pieno le caratteristiche del traffico ferroviario e marittimo nel tempo, caratteristiche rimaste immutate.

Come si vede, la contrazione del traffico totale, che nel quinquennio 1921-25 era di poco più che un quinto del valore del 1909-13, si è ridotta nel quinquennio successivo a poco più di un decimo; per un noto rapporto fra numeri indici e variazioni percentuali le cifre sono:

	1909-13	1921-25	1926-30
movimento	100	86.21	97.90
ferr.	100	86.21	97.90
mare	100	70.27	83.38
assunto	100	77.31	89.79

Se ci addentriamo poi nell'esame dei singoli anni, vediamo che, nel quinquennio 1921-25, quello di maggior movimento, è il 1924, durante il quale la media d'anteguerra fu non solo raggiunta, ma anche notevolmente superata.

Per l'anno 1924, gli indici sono:

	N. Indici 1909-13	1924
movimento	100	123.24
ferr.	100	98.30
mare	100	106.52

Come si rileva, il movimento ferroviario e il totale sono superiori alla media prebellica, mentre quello marittimo ne è inferiore del 6.7 per cento. Nel quinquennio 1926-30 l'anno di più intenso movimento è il 1929, i cui indici, sempre sulla base della stessa media, sono:

	N. Indici 1909-13	1929
movimento	100	104.78
ferr.	100	104.78
mare	100	94.46
totale	100	99.02

Qui notiamo un certo regresso nel movimento via mare e totale, mentre quello ferroviario è alquanto superiore alla media corrispondente. Il movimento totale, per verità, può considerarsi uguale a quello della media 1909-13 potendo trascurarsi lo scarto di appena 0.98 di unità percentuale.

### Le ripercussioni della crisi

Se consideriamo poi i dati dell'ultimo quinquennio (1926-30) in relazione alla media di questo stesso periodo, vediamo confermata la tendenza spiccatamente ascendente durante i primi quattro anni, mentre nell'ultimo si ha una forte caduta degli stessi. E' l'inizio, o meglio, le conseguenze dell'inizio della crisi. La contrazione verificata nel 1930 è veramente molto sensibile e si accentua ancora in seguito.

I dati corrispondenti a questo quinquennio sono:

	N. Ind. del movimento 1926-30	1930
Periodo	100	100
1926-30	100	100
1926	98.65	95.05
1927	102.19	96.78
1928	105.56	105.59
1929	107.03	113.31
1930	86.50	89.23

Il movimento con l'Interno tocca il suo apice nel 1929, nel quale anno esso ammonta a 18 milioni di quintali in totale. Vi contribuisce tanto il traffico via mare quanto quello per ferrovia, questo in maggior misura di quello. Dopo il 1929 l'ammontare del traffico con l'Interno va perdendo in entità tanto da ridursi di circa un terzo del massimo raggiunto nel quinquennio.

### Le altre direzioni di traffico

Sarebbe interessante per più aspetti esaminare il movimento delle altre direzioni di traffico ferroviario e marittimo, distinguendo i Paesi verso i quali si dirigono o dai quali partono le accennate correnti del traffico triestino e studiare l'andamento almeno nell'ultimo quinquennio. Purtroppo lo spazio limitato non lo consente.

Ripoteremo solamente i dati del movimento di quelle tra queste correnti, che, per la loro intensità interessano maggiormente l'emporio, e limitatamente agli anni 1929, '30 e '31.

La partecipazione percentuale di queste direzioni di traffico è la seguente:

	1929	1930	1931
Levante	31.99	37.06	38.98
Interno	24.01	23.79	25.70
Indie ed E. O.	11.38	10.52	12.85
Americhe	10.96	9.07	7.34
Europa	14.31	13.01	10.14
Altri Paesi	7.45	6.55	6.93
100	100	100	

Per: 

	1929	1930	1931
Europa	32.17	31.54	30.04
Levante	18.83	20.84	22.45
Indie ed E. O.	12.87	10.53	11.05
Interno	17.63	19.05	17.12
Americhe	15.27	14.41	17.11
Altri Paesi	3.23	3.63	2.23
100	100	100	100

Da: 

	1929	1930	1931
Interno	38.54	36.53	34.49
Estero	61.46	63.47	65.51
100	100	100	100

Per: 

	1929	1930	1931
Interno	43.37	44.40	33.42
Estero	56.63	55.60	66.58
100	100	100	100

Gli effetti della crisi si ripercuotono sul traffico dei diversi Paesi, in maggiore o minore misura, al di là dell'entità dei percentuali di partecipazione.

Se così non fosse o le variazioni del traffico dipendessero da cause insite nella natura del porto, ed a cause puramente locali, le percentuali di partecipazione dovrebbero rimanere inalterate; invece ciò non avviene. Non bisogna dimenticare che i fattori più importanti di cui si deve tener conto nel collegare la riduzione dei traffici alle cause della crisi, questa riduzione si ripete la sua origine, sono: la produzione e il consumo; fattori questi eminentemente variabili per un complesso vastissimo di circostanze.

Istituire dei confronti tra il commercio con l'Estero e quello con l'Interno, con l'Estero d'anteguerra è impossibile, così pure per il commercio con l'Interno di allora e d'oggi, poiché, per il fatto delle mutate condizioni politico-economiche, le parole interne ed estero sono venute ad acquistare un significato ed una portata molto diversi. Mentre una volta con la parola Interno si designava il complesso dei paesi dell'Impero austro-ungarico, oggi sta ad indicare il regno d'Italia, e quei paesi sono compresi nella parola Estero. Da ciò si comprende subito come la istituzione di tali confronti sia cosa impossibile.

Esamineremo per ciò la situazione degli scambi con l'Estero durante il quinquennio 1926-30 e nel '31.

Dallo specchio delle eccedenze degli arrivi sulle partenze, possiamo rilevare che queste eccedenze vanno man mano riducendosi per il movimento ferroviario (con una lieve eccezione nel 1930) dal 1926 al 1931.

Per il movimento marittimo invece la eccedenza va aumentando dal 1926 al 1929 per ridursi nel 1930 e 1931.

Il movimento totale poi accentua tali differenze per tutti i sei anni salvo una certa attenuazione nel 1930.

Rileviamo che parlando del commercio con l'Estero, abbiamo parlato con deliberato proposito di arrivi e partenze anziché di importazioni ed esportazioni per non dar adito ad una falsa interpretazione del movimento con l'Estero, essendo che dalla pubblicazione che abbiamo sotto mano non è possibile rilevare quale sia il contributo del movimento dell'emporio al commercio di importazione ed esportazione della Nazione e quale sia l'entità del movimento di transito.

Onde dare anche un'idea dell'entità relativa del movimento con l'Estero riportiamo i numeri indici di questo per il periodo dal 1926 al 1931, fatta uguale a 100 la media del quinquennio 1926-30.

	N. Indici 1926-30	1926	1927	1928	1929	1930	1931
Arrivi	100	100	100	100	100	100	100
1926	100	100	100	100	100	100	100
1927	100	100	100	100	100	100	100
1928	100	100	100	100	100	100	100
1929	100	100	100	100	100	100	100
1930	100	100	100	100	100	100	100
1931	100	100	100	100	100	100	100

Questi dati ci mostrano chiaramente che durante l'ultimo quinquennio gli arrivi e le partenze da e per l'Estero sono, nei primi quattro anni andati aumentando, eccetto che negli ultimi due durante i quali si va sensibilmente sotto la media quinquennale, ma con una certa ripresa nel 1931.

### Il movimento con l'Interno

Per: 

	1929	1930	1931
Interno	38.54	36.53	34.49
Estero	61.46	63.47	65.51
100	100	100	100

Il movimento con l'Interno tocca il suo apice nel 1929, nel quale anno esso ammonta a 18 milioni di quintali in totale. Vi contribuisce tanto il traffico via mare quanto quello per ferrovia, questo in maggior misura di quello. Dopo il 1929 l'ammontare del traffico con l'Interno va perdendo in entità tanto da ridursi di circa un terzo del massimo raggiunto nel quinquennio.

### Le altre direzioni di traffico

Sarebbe interessante per più aspetti esaminare il movimento delle altre direzioni di traffico ferroviario e marittimo, distinguendo i Paesi verso i quali si dirigono o dai quali partono le accennate correnti del traffico triestino e studiare l'andamento almeno nell'ultimo quinquennio. Purtroppo lo spazio limitato non lo consente.

Ripoteremo solamente i dati del movimento di quelle tra queste correnti, che, per la loro intensità interessano maggiormente l'emporio, e limitatamente agli anni 1929, '30 e '31.

La partecipazione percentuale di queste direzioni di traffico è la seguente:

	1929	1930	1931
Levante	31.99	37.06	38.98
Interno	24.01	23.79	25.70
Indie ed E. O.	11.38	10.52	12.85
Americhe	10.96	9.07	7.34
Europa	14.31	13.01	10.14
Altri Paesi	7.45	6.55	6.93
100	100	100	

Per: 

	1929	1930	1931
Europa	32.17	31.54	30.04
Levante	18.83	20.84	22.45
Indie ed E. O.	12.87	10.53	11.05
Interno	17.63	19.05	17.12
Americhe	15.27	14.41	17.11
Altri Paesi	3.23	3.63	2.23
100	100	100	100

Da: 

	1929	1930	1931
Interno	38.54	36.53	34.49
Estero	61.46	63.47	65.51
100	100	100	100

Per: 

	1929	1930	1931
Interno	43.37	44.40	33.42
Estero	56.63	55.60	66.58
100	100	100	100

Gli effetti della crisi si ripercuotono sul traffico dei diversi Paesi, in maggiore o minore misura, al di là dell'entità dei percentuali di partecipazione.

Se così non fosse o le variazioni del traffico dipendessero da cause insite nella natura del porto, ed a cause puramente locali, le percentuali di partecipazione dovrebbero rimanere inalterate; invece ciò non avviene. Non bisogna dimenticare che i fattori più importanti di cui si deve tener conto nel collegare la riduzione dei traffici alle cause della crisi, questa riduzione si ripete la sua origine, sono: la produzione e il consumo; fattori questi eminentemente variabili per un complesso vastissimo di circostanze.

Istituire dei confronti tra il commercio con l'Estero e quello con l'Interno, con l'Estero d'anteguerra è impossibile, così pure per il commercio con l'Interno di allora e d'oggi, poiché, per il fatto delle mutate condizioni politico-economiche, le parole interne ed estero sono venute ad acquistare un significato ed una portata molto diversi. Mentre una volta con la parola Interno si designava il complesso dei paesi dell'Impero austro-ungarico, oggi sta ad indicare il regno d'Italia, e quei paesi sono compresi nella parola Estero. Da ciò si comprende subito come la istituzione di tali confronti sia cosa impossibile.

Esamineremo per ciò la situazione degli scambi con l'Estero durante il quinquennio 1926-30 e nel '31.

Dallo specchio delle eccedenze degli arrivi sulle partenze, possiamo rilevare che queste eccedenze vanno man mano riducendosi per il movimento ferroviario (con una lieve eccezione nel 1930) dal 1926 al 1931.

Per il movimento marittimo invece la eccedenza va aumentando dal 1926 al 1929 per ridursi nel 1930 e 1931.

Il movimento totale poi accentua tali differenze per tutti i sei anni salvo una certa attenuazione nel 1930.

Rileviamo che parlando del commercio con l'Estero, abbiamo parlato con deliberato proposito di arrivi e partenze anziché di importazioni ed esportazioni per non dar adito ad una falsa interpretazione del movimento con l'Estero, essendo che dalla pubblicazione che abbiamo sotto mano non è possibile rilevare quale sia il contributo del movimento dell'emporio al commercio di importazione ed esportazione della Nazione e quale sia l'entità del movimento di transito.

Onde dare anche un'idea dell'entità relativa del movimento con l'Estero riportiamo i numeri indici di questo per il periodo dal 1926 al 1931, fatta uguale a 100 la media del quinquennio 1926-30.

	N. Indici 1926-30	1926	1927	1928	1929	1930	1931
Arrivi	100	100	100	100	100	100	100
1926	100	100	100	100	100	100	100
1927	100	100	100	100	100	100	100
1928	100	100	100	100	100	100	100
1929	100	100	100	100	100	100	100
1930	100	100	100	100	100	100	100
1931	100	100	100	100	100	100	100

Questi dati ci mostrano chiaramente che durante l'ultimo quinquennio gli arrivi e le partenze da e per l'Estero sono, nei primi quattro anni andati aumentando, eccetto che negli ultimi due durante i quali si va sensibilmente sotto la media quinquennale, ma con una certa ripresa nel 1931.

### Il movimento con l'Interno

Per: 

	1929	1930	1931
Interno	38.54	36.53	34.49
Estero	61.46	63.47	65.51
100	100	100	100

### Il porto di Trieste

Illustrato da una rivista cecoslovacca

La rivista cecoslovacca *Mare a plavba* (Il mare e la navigazione), organo ufficiale della Società nautica cecoslovacca, dedica nell'ultimo numero le sue prime cinque pagine a Trieste e alle sue relazioni con la Cecoslovacchia.

L'articolo, illustrato da cinque riuscite fotografiche (la Stazione marittima, sala d'aspetto di I classe, il molo VI con i nuovi capannoni, i progetti del Lidroporto e del sylos granario) si occupa estesamente degli impianti portuali, dell'Azienda dei Magazzini Generali, delle comunicazioni ferroviarie e marittime specialmente verso i Paesi danubiani da un lato e l'Oriente dall'altro, delle più recenti imprese industriali di Trieste illustrate con chiare tabelle statistiche in primo luogo la funzione di Trieste quale importante sbocco dell'esportazione cecoslovacca in Oriente.

«Il Porto di Trieste — dice testualmente l'autore dell'articolo, signor M. Bartovsky — considerato da eminenti tecnici per la perfezione d'impianti e per la regolarità delle operazioni il migliore del Mediterraneo, offre ai trasportatori molti grandi vantaggi. I progetti impianti portuali, le distese aeree con i grandi magazzini e i moderni capannoni per il deposito della merce, le tariffe portuali convenienti, la regolarità e la ricchezza di comunicazioni marittime e territoriali facilitano il celerità trasporto a un prezzo minimo. L'importanza di Trieste per il commercio cecoslovacco d'esportazione e d'importazione non può essere negata; Trieste anche oggi rappresenta per la Cecoslovacchia uno dei più importanti sbocchi d'oltremare».

### S. M. il Re per la bonifica dell'Arsa

Al presidente della bonifica d'Arsa, conte Giuseppe Lazzarini, è pervenuta questa mattina la seguente telegramma, che S. M. il Re si è compiaciuto inviare da Gualdadio, dopo aver appreso l'ultimazione dei lavori di traliccio della galleria che convogliano al mare le acque del lago d'Arsa per il suo proseguimento: «







